

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



DOP_0047

EU Nr. 305/2011 Leistungserklärung de

Paniktürverschlüsse mit horizontaler Betätigungsstange: **PHA 2000**

Vorgesehener Verwendungszweck des Bauprodukts gemäß der anwendbaren harmonisierten technischen Spezifikation:

Türen in Fluchtwegen

Hersteller: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit gemäß EU Nr. 305/2011 Anhang V: System 1.

Die notifizierte Stelle Warrington Certification 1121 hat die Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit nach System 1 gemäß EU Nr. 305/2011 Anhang V vorgenommen und das Konformitätszertifikat ausgestellt: 1121-CPD-AAA029

Die Leistung des Produkts entspricht der erklärten Leistung. Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller.

EU Nr. 305/2011 Declaration of Performance en

Panic exit devices operated by a horizontal bar, for use on escape routes: **PHA 2000**

Intended use of the construction product in accordance with the applicable harmonized technical specification:

For doors on escape routes

Manufacturer: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

System of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in EU Nr.305/2011 Annex V: System 1

The notified body Warrington Certification 1121 performed the assessment and verification of constancy of performance in accordance with System 1 as set out in EU Nr. 305/2011 Annex V and issued the certificate(s) of conformity: 1121-CPD-AAA029

The performance of the product is in conformity with the declared performance. The declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

N° UE 305/2011 Déclaration des performances fr

Fermetures anti-panique manœuvrées par une barre horizontale: **PHA 2000**

Utilisation prévue du produit du bâtiment conformément à la spécification technique harmonisée applicable: Portes sur les voies d'évacuation

Fabricant : DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Système d'évaluation et de vérification de constance des performances conformément au Règlement du Parlement Européen n° 305/2011 Annexe V : Système 1.

L'organisme notifié Warrington Certification 1121 a effectué l'évaluation et la vérification de constance des performances conformément aux exigences du Système 1 selon le Règlement du Parlement Européen n° 305/2011 Annexe V et a établi le/les certificats de conformité: 1121-CPD-AAA029

Les performances du produit correspondent aux performances déclarées. La déclaration de performances relève de la seule responsabilité du fabricant.

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



ЕС № 305/2011 Декларация за изпълнение bg

Бързо отварящи се ключалки с хоризонтален задействащ прът: PHA 2000

Предвидено използване на строителния продукт съгласно приложимата хармонизирана техническа спецификация: Врати по евакуационни пътища

Производител: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal, Германия

Система за оценка и проверка на устойчивостта на изпълнението съгласно ЕС № 305/2011 приложение V: Система 1.

Уведоменият орган Warrington Certification 1121 е извършил оценка и проверка на устойчивостта на изпълнението по

Система 1 съгласно ЕС № 305/2011 приложение V и е издал сертификата(и) за съответствие 1121-CPD-AAA029

Изпълнението на продукта е в съответствие с декларираното изпълнение. Отговорността за съставяне на тази декларация за изпълнение е само на производителя.

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. EU 305/2011 Prohlášení o vlastnostech cz

Panikové dveřní uzávěry ovládané horizontálním madlem: PHA 2000

Zamýšlený stanovený účel výrobku podle aplikovaných harmonizovaných technických norem: Dveře pro únikové východy

Výrobce: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Systémy posuzování a ověřování stálosti vlastností stavebních výrobků podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011, příloha V: Systém 1.

Certifikované místo Warrington Certification 1121 vykonalo posuzování a ověřování stálosti vlastností stavebních výrobků podle systému 1 ve smyslu nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011, příloha V a vystavilo Prohlášení o shodě 1121-CPD-AAA029

Vlastnosti výrobku odpovídají deklarovaným vlastnostem. Odpovědným za zhotovení tohoto Prohlášení o vlastnostech je samotný výrobce.

EU Nr. 305/2011 Ydeevnedeklaration da

Panikbeslag til nødudgange betjent ved vandret stang: PHA 2000

Tilsigtet brug af byggevaren i overensstemmelse med den gældende harmoniserede tekniske specifikation: Døre i flugtveje

Producent: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

System for vurdering og kontrol af ydeevnens konstans i henhold til EU Nr. 305/2011 bilag V: System 1.

Det bemyndigede organ Warrington Certification 1121 har gennemført vurdering og efterprøvelse af ydeevne efter System 1 i henhold til EU Nr. 305/2011 bilag V og udstedt overensstemmelsescertifikat 1121-CPD-AAA029

Produktets ydelse er i overensstemmelse med den deklarerede ydelse. Producenten alene er ansvarlig for udarbejdelsen af denne ydeevnedeklaration.

ΕΕ αριθ. 305/2011 Δήλωση Απόδοσης el

Διατάξεις εξόδων πανικού χειριζόμενες με οριζόντια δοκό: PHA 2000

Προτεινόμενη χρήση του προϊόντος του τομέα δομικών κατασκευών, σύμφωνα με την ισχύουσα εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή: θύρες σε οδεύσεις διαφυγής

Κατασκευαστής: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Σύστημα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της απόδοσης κατά ΕΕ αριθ. 305/2011 Παράρτημα V: Σύστημα 1.

Ο κοινοποιημένος οργανισμός Warrington Certification 1121 εκτέλεσε την αξιολόγηση και επαλήθευση της σταθερότητας της απόδοσης σύμφωνα με το Σύστημα 1 κατά ΕΕ αριθ. 305/2011 Παράρτημα V και εξέδωσε το/τα Πιστοποιητικό/ά Συμμόρφωσης 1121-CPD-AAA029

Η απόδοση του προϊόντος ανταποκρίνεται προς την απόδοση που δηλώθηκε. Η παρούσα δήλωση απόδοσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



UE N.º 305/2011 Declaración de rendimiento es

Dispositivos antipánico para salidas de emergencia activados por una barra horizontal: **PHA 2000**

Finalidad prevista del producto de construcción conforme a las especificaciones técnicas armonizadas aplicables: Puertas situadas en recorridos de evacuación

Fabricante: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Sistema para la evaluación y verificación de la constancia de rendimiento conforme a UE n.º 305/2011 Anexo V: Sistema 1.

El organismo notificado Warrington Certification 1121 ha realizado la evaluación y verificación de la constancia de rendimiento conforme al Sistema 1 con arreglo a UE n.º 305/2011 Anexo V y expedido el/los certificado/s de conformidad 1121-CPD-AAA029

El rendimiento del producto se corresponde con el declarado. El fabricante es el único responsable de la elaboración de la presente declaración de rendimiento.

ELI nr 305/2011: Toimivusdeklaratsioon et

Varuväljapääsu seadised, mida avab rõhtkang, evakuaatsiooniteedel kasutamiseks: **PHA 2000**

Ehitustoote sihtotstarbeline kasutus vastavalt kohaldatavale ühtlustatud tehnilisele kirjeldusele: Evakuatsiooniteede ustel

Tootja: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Süsteem ehitustoote usaldusväärse toimivuse hindamiseks ja kontrollimiseks vastavalt ELi deklaratsiooni nr 305/2011 V lisale:

Süsteem 1

Teavitatud asutus Warrington Certification 1121 viis läbi usaldusväärse toimimise hindamise ja kontrollimise vastavalt süsteemile 1, nagu on sätestatud ELi deklaratsiooni nr 305/2011 V lisas, ja väljastas vastavussertifikaadi(d) 1121-CPD-AAA029

Toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Toimivusdeklaratsioon on väljastatud tootja ainuvastutusel.

EU N:o 305/2011 Suoritustasoilmoitus fi

Avauspuomilla avattavat poistumisovien lukkolaitteet: **PHA 2000**

Rakennustuotteen aiottu käyttötarkoitus sovellettavan yhdenmukaistetun teknisen eritelmän mukaisesti: Ovet poistumisreiteillä

Valmistaja: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Rakennustuotteen suoritustason pysyvyyden arviointi- ja varmennusjärjestelmä EU-asetuksen N:o 305/2011 liitteen V: järjestelmä 1 mukaisesti.

Ilmoitettu laitos Warrington Certification 1121 on suorittanut suoritustason pysyvyyden arvioinnin ja varmennuksen järjestelmän 1 mukaan EU-asetuksen N:o 305/2011 liitteen V mukaisesti ja myöntänyt vaatimustenmukaisuustodistuksen 1121-CPD-AAA029

Tuotteen suorituskyky vastaa ilmoitettua suorituskykyä. Valmistaja on yksin vastuussa tämän suoritustasoilmoituksen laatimisesta.

EU-sz. 305/2011 Teljesítménynyilatkozat hu

Menekülőutak pánikajtőzárak vízszintes mőködőtőrőddal: **PHA 2000**

Az építési termék tervezett alkalmazási célja az alkalmazandó harmonizált műszaki specifikáció alapján: Menekülőutak ajtóhoz

Gyártó: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

A teljesítmény állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer az EU 305/2011 rendelet V. melléklete szerint: 1. rendszer

Az Warrington Certification 1121 bejelentett szerv a teljesítmény állandóságának értékelését és ellenőrzését a 305/2011/EU rendelet V. melléklete szerint elvégezte, és a 1121-CPD-AAA029 megfeleléségi tanúsítvány(oka)t kiállította.

A termék teljesítménye megfelel a deklarált teljesítménynek. A jelen teljesítménynyilatkozat kiállításáért kizárólag a gyártó felelős.

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



UE Nr. 305/2011 Dichiarazione di prestazione it

Dispositivi per le uscite antipanico azionati mediante una barra orizzontale: **PHA 2000**

Utilizzi previsti per il prodotto edilizio ai sensi delle specifiche tecniche armonizzate applicabili: a porte sulle vie di fuga

Produttore: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Sistema per la valutazione e la verifica della costanza della prestazione a norma della direttiva UE N. 305/2011 Allegato V: Sistema 1.

L'ente notificato Warrington Certification 1121 ha eseguito la valutazione e la verifica della costanza della prestazione per il sistema 1 conformemente alla direttiva UE N. 305/2011 Allegato V ed ha emesso il/i certificato/i 1121-CPD-AAA029

La prestazione del prodotto corrisponde alle prestazioni dichiarate. La responsabilità per la redazione di questa dichiarazione di prestazione è del solo produttore.

ES reglamentas Nr. 305/2011 Eksploatacinių savybių deklaracija lt

Evakuacijos kelių avarinio išėjimo įtaisai, valdomi horizontaliuoju strypu: **PHA 2000**

Statybų produkto paskirtis pagal taikomas darniasias technines specifikacijas: evakuacijos kelių durims.

Gamintojas: „DORMA GmbH + Co. KG“ – DORMA Platz 1 – 58256 Ennepetal

Statybų produktų vertinimo sistema ir eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo patvirtinimas atlikti, kaip nurodyta ES Nr. 305/2011 V priede: 1 sistema

Notifikuotoji įstaiga Warrington Certification 1121 eksploatacinių savybių pastovumo vertinimą atliko pagal 1 sistemą, kaip nurodyta ES reglamento Nr. 305/2011 V priede ir išdavė atitikties sertifikatą (-us) 1121-CPD-AAA029.

Produkto eksploatacinės savybės atitinka nurodytąsias eksploatacines savybes. Atitikties deklaracija išduota išimtinai gamintojo atsakomybe.

ES Nr. 305/2011 eksploatacijos īpašību deklarācija lv

Evakuācijas maršrutos izmantojamās panikas izejas drošības ierīces, kas darbināmas ar horizontālo stieni: **PHA 2000**

Būvīzstrādājumam paredzētais būvīzstrādājuma lietojums, kas noteikts piemērojamās saskaņotajās tehniskajās specifikācijās: Uz durvīm evakuācijas maršrutos.

Ražotājs: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Būvīzstrādājuma eksploatacijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes sistēma, kā noteikts standarta ES Nr.305/2011 V pielikumā: 1. sistēma.

Norīkotā iestāde Warrington Certification 1121 veica eksploatacijas īpašību noturības novērtējumu un pārbaudi saskaņā ar standarta ES Nr. 305/2011 V pielikuma: 1. sistēma prasībām un izsniedza atbilstības sertifikātu(-us) 1121-CPD-AAA029.

Izstrādājuma eksploatacijas īpašības atbilst norādītajām. Ražotājs uzņemas pilnu atbildību par izsniegto eksploatacijas īpašību deklarāciju.

EU nr. 305/2011 Prestatieverklaring nl

Panieksluitingen voor vluchtdeuren met een horizontale bedieningsstang: **PHA 2000**

Beoogde gebruiksbestemming van het bouwproduct conform de toepasselijke geharmoniseerde technische specificatie: Op deuren in vluchtwegen

Fabrikant: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Systeem ter beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid conform EU nr. 305/2011 bijlage V: systeem 1.

De genotificeerde instantie Warrington Certification 1121 heeft de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid volgens systeem 1 conform EU nr. 305/2011 bijlage V uitgevoerd en het/de conformiteitscertifica(a)t(en) 1121-CPD-AAA029 toegekend.

De prestaties van het product komen overeen met de toegezegde prestaties. De verantwoordelijkheid voor de opstelling van deze prestatieverklaring draagt uitsluitend de fabrikant

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



UE 305/2011 Deklaracja właściwości użytkowych .. pl

Zamknięcia przeciwpaniczne do wyjść uruchamiane prętem poziomym, do użytku w drogach ewakuacyjnych: **PHA 2000**

Zastosowanie (zamierzone użytkowanie) produktu budowlanego zgodne ze stosowną zharmonizowaną specyfikacją techniczną:

Do drzwi przy drogach ewakuacyjnych

Producent: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

System oceny i weryfikacji niezmienności właściwości użytkowych produktu budowlanego według opisu w UE 305/2011 Aneks V: System 1

Jednostka notyfikowana Warrington Certification 1121 dokonała oceny i weryfikacji niezmienności właściwości użytkowych zgodnie z Systemem 1 według opisu w UE 305/2011 V oraz wystawiła certyfikat(y) zgodności 1121-CPD-AAA029

Właściwości użytkowe produktu są zgodne z deklarowanymi właściwościami użytkowymi. Deklaracja właściwości użytkowych została wystawiona na wyłączną odpowiedzialność producenta.

UE Nº 305/2011 Declaração de Rendimento pt

Dispositivos anti-pânico para fecho de portas para saídas de emergência accionadas por barra horizontal: **PHA 2000**

Aplicações deste produto para a construção civil, de acordo com a especificação técnica harmonizada aplicável: Para portas em vias de fuga.

Fabricante: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Sistema para avaliação e verificação da constância do rendimento segundo UE Nº 305/2011 Anexo V: Sistema 1. A entidade notificada Warrington Certification 1121 realizou a avaliação e a verificação da constância do rendimento de acordo com o Sistema 1 segundo UE Nº 305/2011 Anexo V, e emitiu o(s) Certificado(s) de Conformidade 1121-CPD-AAA029

O rendimento do produto corresponde ao rendimento declarado. O fabricante é o único responsável pela emissão desta Declaração de Rendimento.

Regulament UE nr. 305/2011 Declarație de performanță ro

Sisteme de închidere pentru uși de panică cu bară orizontală de acționare: **PHA 2000**

Scopul preconizat de utilizare al produsului pentru construcții în conformitate cu specificația tehnică armonizată aplicabilă: uși de pe căile de evacuare

Producător: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Sistem de evaluare și verificare a constanței performanței conform Regulamentului UE nr. 305/2011 Anexa V: sistemul 1.

Organismul notificat Warrington Certification 1121 a efectuat evaluarea și verificarea constanței performanței în cadrul sistemului 1 în conformitate cu Regulamentul UE nr. 305/2011 Anexa V și a emis certificatul(certIFICATELE) de conformitate 1121-CPD-AAA029

Performanța produsului este în conformitate cu performanța declarată. Această declarație de performanță este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

EU Nr. 305/2011 Izjava o zmogljivosti si

Zapirala za izhod v paniki z vodoravno upravljalno palico: **PHA 2000**

Predvidena namenskost stavbnega produkta v skladu z veljavno usklajeno tehnično specifikacijo: Vrata na evakuacijskih poteh

Proizvajalec: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Sistem ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti zmogljivosti v skladu z ES št. 305/2011 priloga V: sistem 1.

Registriran organ Warrington Certification 1121 je opravil ocenjevanje in preverjanje nespremenljivosti zmogljivosti po sistemu 1, v skladu z ES št. 305/2011 priloga V in izdal potrdilo/a o skladnosti z 1121-CPD-AAA029.

Vzdržljivost izdelka je v skladu z navedenimi lastnostmi. Za sestavo te izjave o zmogljivosti je odgovoren samo proizvajalec.

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011 Vyhlásenie o parametroch sk

Panikové východové uzávery ovládané horizontálnym držadlom: **PHA 2000**

Zamýšľaný účel použitia výrobku podľa aplikovaných harmonizovaných technických noriem: Dvere pre únikové východy

Výrobca: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - 58256 Ennepetal

Systémy posudzovania a overovania stálosti vlastností stavebných výrobkov podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011, príloha V: Systém 1.

Certifikované miesto Warrington Certification 1121 vykonalo posudzovanie a overovanie stálosti vlastností stavebných výrobkov podľa systému 1 v zmysle nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 305/2011, príloha V a vystavilo Vyhlásenie o zhode 1121-CPD-AAA029

Parametre výrobku zodpovedajú deklarovaným parametrom. Zodpovedným za zhotovenie tohto Vyhlásenia o parametroch je samotný výrobca.

EU Nr. 305/2011 Prestandadeklaration sv

Panikreglar med horisontell tryckstång: **PHA 2000**

Avsedd användning av konstruktionsprodukten enligt den tillämpliga, harmoniserade, tekniska specifikationen: Dörrar i räddningsvägar

Tillverkare: DORMA GmbH + Co. KG - DORMA Platz 1 - D-58256 Ennepetal

System för bedömning och kontroll av prestandabeständigheten enligt EU nr. 305/2011 bilaga V: system 1.

Det anmälda organet Warrington Certification 1121 har utfört bedömningen och kontrollen av prestandabeständigheten enligt system 1 i enlighet med EU nr. 305/2011 bilaga V och har sammanställt konformitetscertifikatet/-certifikaten 1121-CPD-AAA029

Produktens prestanda motsvarar den angivna prestandan. Tillverkaren ansvarar ensam för utställningen av denna prestandadeklaration

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



Erklärte Leistung

| Wesentliche Merkmale | Leistung | Harmonisierte technische Spezifikation |
|--|--|--|
| Freigabefunktion (für Türen in Fluchtwegen) | | EN 1125:2008-04 |
| 4.1.2 Freigabedauer | < 1sec | |
| 4.1.3 Anbringung des Paniktürverschlusses | Bestanden | |
| 4.1.5 Vorstehende Ecken und Kanten | < 0,5mm | |
| 4.1.7 Zweiflügelige Tür | Bestanden | |
| 4.1.9 Abstand vom Türrahmen | Z < 150mm | |
| 4.1.10 Wirksame Länge der Betätigungsstange | X > 60% Y | |
| 4.1.11 Überstand der Betätigungsstange | Klasse 2; W < 100mm | |
| 4.1.12 Ende der Betätigungsstange | Bestanden | |
| 4.1.13 Betätigungsfläche des Griffes | V > 18mm | |
| 4.1.14 Prüfstab | Bestanden | |
| 4.1.15 Freiraum der Türflügeloberfläche | R > 25mm | |
| 4.1.16 Erreichbarer Zwischenraum | Bestanden | |
| 4.1.17 Freie Bewegung der Tür | Bestanden | |
| 4.1.18 Oberes Ende von vertikalen Treibriegelstangen | Bestanden | |
| 4.1.20 Sperrgegenstände | Bestanden | |
| 4.1.21 Abmessung der Sperrgegenstände | Bestanden | |
| 4.1.23 Masse und Maße der Tür | Gewicht ≤ 200Kg, Höhe ≤ 2520mm, Breite ≤ 1320mm | |
| 4.1.24 Äußere Zugangsvorrichtung | Bestanden | |
| 4.2.2 Freigabekräfte | ≤ 80N bei unbelasteter Tür und ≤ 220N bei mit 1.000N belasteter Tür | |
| 4.2.7 Anforderungen an die Sicherheit | Klasse 2 | |
| Dauerfunktionstüchtigkeit hinsichtlich der Funktion der Freigabe (für verriegelte Türen in Fluchtwegen) | | |
| 4.1.4; 4.2.9 Korrosionsbeständigkeit | Klasse 4; 240h | |
| 4.1.6 Temperaturbereich | Betätigungskräfte liegen bei -10°C und bei +60°C nicht mehr als 50% über denen bei +20°C | |
| 4.1.19; 4.2.6 Abdeckungen für Treibriegelstangen | Bestanden | |
| 4.1.22 Schmierung | Nicht zutreffend | |
| 4.2.3 Verschlusskraft | ≤ 50N | |
| 4.2.4 Dauerfunktionstüchtigkeit | Klasse 7: 200.000 Zyklen | |
| 4.2.5 Widerstand gegen Missbrauch der horizontalen Betätigungsstange | Bestanden | |
| 4.2.6 Widerstand gegen Missbrauch der Treibriegelstange | Bestanden (Konformität 4.1.19) | |
| 4.2.8; 4.2.2; 4.1.17 Abschlussuntersuchung | ≤ 80N bei unbelasteter Tür und ≤ 220N bei mit 1.000N belasteter Tür | |
| Fähigkeit zum selbsttätigen Schließen C (von Feuerschutz/Rauchschutztüren in Fluchtwegen) | | |
| 4.2.3 Verschlusskraft | ≤ 50N | |
| Dauerhaftigkeit der Fähigkeit zum selbsttätigen Schließen C gegenüber Alterung und Qualitätsverlust (von Feuerschutz/Rauchschutztüren in Fluchtwegen) | | |
| 4.2.4 Dauerhaftigkeit | Klasse 7: 200.000 Zyklen | |
| 4.2.3 Verschlusskraft | ≤ 50N | |
| Feuerwiderstandsfähigkeit E (Raumabschluss) und I (Wärmedämmung) (Zur Verwendung an Feuerschutztüren) | | |
| 4.1.8 Anhang B, Eignung der Paniktürverschlusses für die Verwendung an Feuerschutztüren – zusätzliche Anforderungen | Klasse B: geeignet (Sperrlement = Stahl) Klasse A: geeignet (Sperrlement = Zinkdruckguss) | |
| Kontrolle gefährlicher Stoffe | | |
| 4.1.25 Gefährliche Stoffe | Besonders besorgniserregende Stoffe < Grenzwerte | |

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



Declared performance

| Essential characteristic | Performance | Harmonised technical specification |
|--|---|------------------------------------|
| Ability to release (for doors on escape routes) | | EN 1125:2008-04 |
| 4.1.2 Release function | < 1sec | |
| 4.1.3 Panic exit device mounting | Passed | |
| 4.1.5 Exposed edges and corners | < 0,5mm | |
| 4.1.7 Double doorset | Passed | |
| 4.1.9 Bar installation | Z<150mm | |
| 4.1.10 Bar length | X>60%Y | |
| 4.1.11 Bar projection | Class 2; W<100mm | |
| 4.1.12 Bar end | Passed | |
| 4.1.13 Operating bar face | V>18mm | |
| 4.1.14 Test rod | Passed | |
| 4.1.15 Door face gap | R > 25mm | |
| 4.1.16 Accessible gap | Passed | |
| 4.1.17 Door free movement | Passed | |
| 4.1.18 Top vertical bolt | Passed | |
| 4.1.20 Keepers | Passed | |
| 4.1.21 Keepers dimensions | Passed | |
| 4.1.23 Door mass and dimensions | Weight ≤ 200Kg, Height ≤ 2520mm, Width ≤ 1320mm | |
| 4.1.24 Outside access device | Passed | |
| 4.2.2 Release force | ≤ 80N and ≤ 220N under pressure 1000N | |
| 4.2.7 Security requirement | Grade 2 | |
| Durability of ability to release (for doors on escape routes) | | |
| 4.1.4; 4.2.9 Corrosion resistance | Grade 4; 240h | |
| 4.1.6 Temperature range | Release force at -10°C; +60°C threshold 50% as value at 20°C | |
| 4.1.19; 4.2.6 Covers for vertical rods | Passed | |
| 4.1.22 Lubrication | Not applicable | |
| 4.2.3 Re-engagement force | ≤50N | |
| 4.2.4 Durability | Grade 7: 200.000 cycles | |
| 4.2.5 Abuse resistance- Horizontal bar | Passed | |
| 4.2.6 Abuse resistance- Vertical rod | Passed (conform 4.1.19) | |
| 4.2.8 ; 4.2.2; 4.1.17 Final examination | ≤ 80N and ≤ 220N under pressure 1000N | |
| Self closing ability C (for fire / smoke doors on escape routes) | | |
| 4.2.3 Re-engagement force | ≤50N | |
| Durability of self closing ability C against aging and degradation (for doors on escape routes) | | |
| 4.2.4 Durability | Grade 7: 200.000 cycles | |
| 4.2.3 Re-engagement force | ≤50N | |
| Resistance to fire E (integrity) and I (insulation) (for fire doors on escape routes) | | |
| 4.1.8; Annex B: Suitability of panic exit devices for use on fire/smoke resisting door assemblies | Grade B: suitable for use on fire/smoke resisting door assemblies (bolt head = Steel) Grade A: suitable for use on smoke door assemblies (bolt head = diecast) | |
| Control of Dangerous substances | | |
| 4.1.25 Dangerous substances | Substances of very high concern < threshold values | |

LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



Expression des performances

| Essentiel caractéristique | Performances | Norme européenne harmonisée |
|--|--|-----------------------------|
| Capacité au déverrouillage (pour les portes verrouillées situées sur les voies d'évacuation) | | EN 1125:2008-04 |
| 4.1.2 Fonction de déverrouillage | < 1s | |
| 4.1.3 Montage de la fermeture anti-panique | Répond | |
| 4.1.5 Arêtes vives et angles exposés | ≥ 0.5 mm | |
| 4.1.7 Bloc porte à deux vantaux | Répond | |
| 4.1.9 Installation de la barre | Z < 150mm | |
| 4.1.10 Longueur de la barre | X>60%Y | |
| 4.1.11 Projection de la barre | Catégorie 2; W < 100mm | |
| 4.1.12 Extrémité de la barre | Répond | |
| 4.1.13 Face manoeuvrante de la barre | V > 18mm | |
| 4.1.14 Tige d'essai | Répond | |
| 4.1.15 Espace avec la face de la porte | R > 25mm | |
| 4.1.16 Espace accessible | Répond | |
| 4.1.17 Libre mouvement de la porte | Répond | |
| 4.1.18 Tringles verticales | Répond | |
| 4.1.20 Gâches | Répond | |
| 4.1.21 Dimensions des gâches | Répond | |
| 4.1.23 Masse et dimensions de la porte | Masse ≤ 200Kg, Hauteur ≤ 2520mm, Largeur ≤ 1320mm | |
| 4.1.24 Organe extérieur de manoeuvre | Répond | |
| 4.2.2 Forces d'ouverture | ≤ 80 N et ≤ 220 N sous charge 1000N | |
| 4.2.7 Exigence de sécurité des biens | Catégorie 2 | |
| Endurance de la capacité au déverrouillage (pour les portes verrouillées situées sur les voies d'évacuation) | | |
| 4.1.4; 4.2.9 Résistance à la corrosion | Grade 4; 240h | |
| 4.1.6 Gamme de température | Forces d'ouverture <50 % en plus | |
| 4.1.19; 4.2.6 Capot des tringles verticales | Répond | |
| 4.1.22 Lubrification | Pas nécessaire | |
| 4.2.3 Force de réengagement | ≤ 50N | |
| 4.2.4 Endurance | Grade 7: 200.000 cycles | |
| 4.2.5 Résistance à la surcharge - Barre horizontale | Répond | |
| 4.2.6 Résistance à la surcharge - Tringles verticales | Répond (conformité 4.1.19) | |
| 4.2.8; 4.2.2; 4.1.17 Examen final | ≤ 80 N et ≤ 220 N sous charge 1000N | |
| Capacité C à maintenir une porte en position fermée (portes résistant au feu/étanches aux fumées sur les voies d'évacuation) | | |
| 4.2.3 Force de réengagement | ≤ 50N | |
| Endurance de la capacité C à maintenir une porte en position fermée contre le vieillissement et la dégradation (portes résistant au feu/étanches aux fumées sur les voies d'évacuation) | | |
| 4.2.4 Endurance | Grade 7: 200.000 cycles | |
| 4.2.3 Force de réengagement | ≤ 50N | |
| Résistance au feu E (Intégrité) (pour porte résistant au feu) et I (Isolation) Aptitude des fermetures anti-panique pour issues des secours utilisées sur des blocs porte résistant au feu | | |
| 4.1.8; Annexe B: Aptitude des fermetures anti-panique utilisées sur des blocs porte résistant au feu/étanches aux fumées - Exigences additionnelles | Grade B: apte à une utilisation sur les blocs-portes résistant au feu/étanches aux fumées (pêne matériel = acier) Grade A: apte à une utilisation sur les blocs-portes étanches aux fumées (pêne matériel = coulée sous pression) | |
| Contrôle des substances dangereuses | | |
| 4.1.25 Substances dangereuses | Substances extrêmement préoccupantes < valeurs limites | |

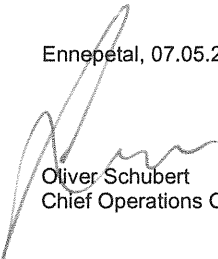
LEISTUNGSERKLÄRUNG DECLARATION OF PERFORMANCE



Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers / Signed for and on behalf of the manufacturer by /

Signé pour le fabricant et en son nom par

Ennepetal, 07.05.2013


Oliver Schubert
Chief Operations Officer